



INFORMATOR PARAFIALNY **400/2026**
Missio Catolica pro Fidelibus Linguae Polonica - Kleve
POLNISCHE KATHOLISCHE MISSION IN KLEVE/EMMERICH/KEVELAER
Kavarinerstr. 10 47533 Kleve

telefon do biura parafialnego: 02821/ 9705690 0176 / 97728355
www.pmk-kleve.de * email: polnische-mission-kle@bistum-muenster.de

„NIE LĘKAJCIE SIĘ. OTWÓRZCIE, OTWÓRZCIE NA OŚCIEŻ DRZWI CHRYSTUSOWI!”

ŚW. JAN PAWEŁ II

XXIV NIEDZIELA ZWYKŁA - 13. WRZEŚNIA 2026

(Mt 18,21-35)

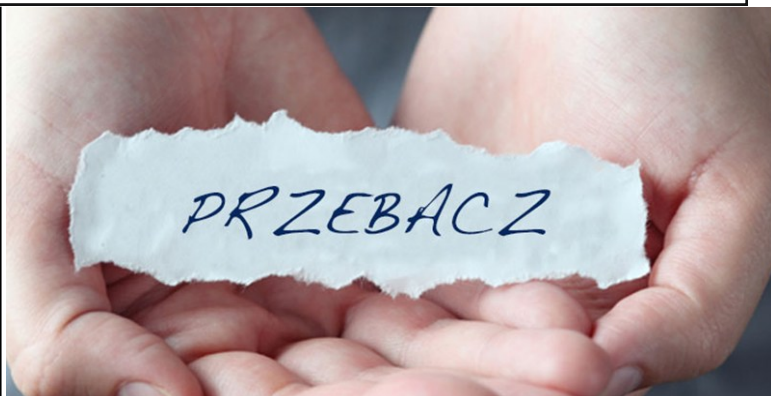
Piotr zbliżył się do Jezusa i zapytał: „Panie, ile razy mam przebaczać, jeśli mój brat wykroczy przeciwko mnie? Czy aż siedem razy?”. Jezus mu odrzekł: „Nie mówię ci, że aż siedem razy, lecz aż siedemdziesiąt siedem razy. Dlatego podobne jest królestwo niebieskie do króla, który chciał się rozliczyć ze swymi sługami. Gdy zaczął się rozliczać, przyprowadzono mu jednego, który mu był winien dziesięć tysięcy talentów. Ponieważ nie miał z czego ich oddać, pan kazał sprzedać go razem z żoną, dziećmi i całym jego mieniem, aby tak dług odzyskać. Wtedy sługa upadł przed nim i prosił go: »Panie, miej cierpliwość nade mną, a wszystko ci oddam«. Pan ulitował się nad tym sługą, uwolnił go i dług mu darował. Lecz gdy sługa ów wyszedł, spotkał jednego ze współsług, który mu był winien sto denarów. Chwycił go i zaczął dusić, mówiąc: »Oddaj, coś winien«. Jego współsługa upadł przed nim i prosił go: »Miej cierpliwość nade mną, a oddam tobie«. On jednak nie chciał, lecz poszedł i wtrącił go do więzienia, dopóki nie odda długu. Współsłudzy jego widząc, co się działo, bardzo się zasmucili. Poszli i opowiedzieli swemu panu wszystko, co zaszło. Wtedy pan jego wezwał go przed siebie i rzekł mu: »Sługo niegodziwy! Darowałem ci cały ten dług, ponieważ mnie prosiłeś. Czyż więc i ty nie powinieneś być ulitować się nad swym współsługą, jak ja ulitowałem się nad tobą?«. I uniesiony gniewem pan jego kazał wydać go katom, dopóki mu całego długu nie odda. Podobnie uczyni wam Ojciec mój niebieski, jeżeli każdy z was nie przebaczy z serca swemu bratu».

Rozważanie do Ewangelii

Kiedy przebaczamy komuś, kto nas skrzywdził, dokonujemy czegoś, co jest z korzyścią przede wszystkim dla nas samych. Tak! Przebaczenie ubogaca przede wszystkim przebaczącego. Dzieje się tak dlatego, że najlepszą inwestycją jaką możemy uczynić jest inwestycja w siebie, polegająca na wzroście w miłości. A miłość, która nie przebacza nie jest miłością. Nie ma więc powodu rozpaczć, jeśli ktoś nas skrzywdził, bo jest to okazja do przebaczenia, czyli do najwspanialszej inwestycji.

Przebaczenie przychodzi czasem z wielkim trudem, ale to dlatego, że jeszcze nie nauczyliśmy się przebaczać. Przebaczenia trzeba się uczyć, tak jak wielu innych rzeczy. Ta umiejętność jest w zasięgu każdego, kto chce ją osiągnąć, ale wymaga solidnego szkolenia. A najlepszym nauczycielem przebaczenia jest Jezus, który uczy nie tylko słowem, ale głównie przykładem.

Ks. Jerzy Wieczorek SChr tel.: 0176/97728355
s. Justyna Chomka MChR tel.: 0151/65920574



MSZE ŚWIĘTE I NABOŻEŃSTWA

KLEVE

St. Maria Himmelfahrt, Kapitelstr. 10

NIEDZIELA - od godz. 8⁴⁵ - Spowiedź św.

od godz. 9¹⁵ - Koronka do Miłosierdzia Bożego

o godz. 9³⁰ - Msza św.

St. Maria Empfängnis, Kavarinerstr. 10

PONIEDZIAŁEK - od godz. 18⁰⁰ - Spowiedź św.

o godz. 18³⁰ - Msza św.

ŚRODA - od godz. 18⁰⁰ - Spowiedź św. i różaniec

o godz. 18³⁰ - Msza św.

EMMERICH AM RHEIN

Liebfrauenkirche, Frankenstr. 14

NIEDZIELA - o godz. 11¹⁵ - Spowiedź św.

o godz. 11⁴⁵ - Koronka

o godz. 12⁰⁰ - Msza św

St. Aldegundis, Aldegundiskirchplatz 1

PIĄTEK - od godz. 18⁰⁰ - Spowiedź św.

o godz. 18³⁰ - Msza św.

KEVELAER

St. Antonius, Geldenerstr. 15A

NIEDZIELA - o godz. 15¹⁵ - Spowiedź św.

od godz. 15⁴⁵ - Koronka do Miłosierdzia Bożego

o godz. 16⁰⁰ - Msza św.

St. Marien/Beichtkapelle, Kapellenplatz 35

CZWARTEK - od godz. 18³⁰ - Spowiedź św.

o godz. 19³⁰ - Msza św.

OGŁOSZENIA DUSZPASTERSKIE

1. Dzisiejsza niedziela w szczególny sposób w Kościele jest poświęcona środkom społecznego przekazu. Siłę mediów podkreśla Katechizm Kościoła Katolickiego, zauważając ich wielki wpływ na przekaz informacji oraz rozwój kultury i kształcenie. Jakim mogą być dobrem, wielokrotnie przekonywaliśmy się podczas pielgrzymek papieskich do naszej Ojczyzny, najpierw św. Jana Pawła II, a także papieża Benedykta XVI, a ostatnio papieża Franciszka, widzieliśmy podczas tyłu transmisji z uroczystości kościelnych, tyłu programów katolickich. Wiemy, że media, jeśli chcą, mogą być wspaniałym narzędziem ewangelizacyjnym. Umiejmy roztropnie korzystać z dobrodziejstw mediów, ale pamiętajmy, że one powinny służyć człowiekowi, a nie odwrotnie. Zadbajmy też o to, aby właściwie i dla swojego ubogacenia umiejętnie korzystać z nich nasze młode pokolenie.

Wakacje, urlopy dobiegają końca. Na progu nowego roku szkolnego i katechetycznego apelujemy o dołożenie wszelkich starań, aby uczestnictwo dzieci i młodzieży w katechezie było od samego początku pełne świadomego zaangażowania. Wzrost wiary i wrażliwość na prawo Boże nie dokonują się okazjonalnie, ale przez systematyczne słuchanie i rozważanie słowa Bożego na katechezie i podczas niedzielnej Eucharystii, która stanowi osobiste spotkanie z Panem na łamaniu chleba.

- Wczoraj **12. września** odbyło się planowane spotkanie informacyjne w Kleve przy biurze parafialnym dla rodziców dzieci, które rozpoczynają przygotowanie do Pierwszej Komunii św. Serdecznie dziękujemy Rodzicom i Dzieciom za obecność i zaangażowanie.

2. Nabożeństwa w tym tygodniu:

- w **poniedziałek, święto Podwyższenia Krzyża św.** Msza św. o godz. 18³⁰ w Kleve w kościele St. Mariä Empfängnis. Od godz. 18⁰⁰÷18²⁵ okazja do spowiedzi św.

- w **środę**, Msza św. o godz. 18³⁰ w Kleve w kościele St. Mariä Empfängnis. Od godz. 18⁰⁰÷18²⁵ okazja do spowiedzi św.

- w **czwartek, w Beichtkapelle przy Bazylice Matki Bożej w Kevelaer** Msza św. o godz. 19³⁰. Od godz. 18³⁰÷19²⁵ okazja do spowiedzi św.

- w **piątek**, Msza św. o godz. 18³⁰ w Emmerich w kościele St. Aldegundis. Od godz. 18⁰⁰÷18²⁵ okazja do spowiedzi św.

- **Na ostatniej stronie porządek Mszy św. w miesiącu wrześniu.**

- w następną niedzielę **XXV niedzielę zwykłą**, 20. września br., **Msze św. o godz. 9³⁰ w Kleve, o godz. 12⁰⁰ w Emmerich i o godz. 16⁰⁰ w Kevelaer.** Przed Mszą św. możliwość skorzystania ze spowiedzi św., która kończy się 5 minut przed rozpoczęciem Mszy św.

- **Dzieci zapraszamy do wspólnej modlitwy różańcowej** w grupie Podwórkowe Koła Różańcowe Dzieci - reaktywacja. Można zapisywać się u pani Karoliny w zakrystii w Kleve, albo u Siostry Justyny w Emmerich i Kevelaer.

- Rodziców do modlitwy różańcowej w intencji dzieci.

3. Od początku czerwca (01.06.-31.06. br.) przyjmujemy zapisy dzieci i młodzieży na nowy rok szkolny i katechetyczny. Prosimy rodziców o wypełnienie karty zgłoszenia i uważne zapoznanie się z wszystkimi propozycjami, które w tym nowym roku w szerszej formie niż dotychczas. **Wszystkim, którzy to uczynili serdecznie dziękujemy i jednocześnie informujemy. Szczegóły na następnych stronach.**

4. Biuro parafialne czynne w środę od godz. 15⁰⁰÷17⁰⁰ i w piątek od godz. 10³⁰÷12³⁰. Wstępnych informacji można zasięgnąć po Mszach św. w tygodniu w zakrystii.

5. Zapraszamy w pierwszą sobotę października (03.10.br.) na różańcową pielgrzymkę do Banneux. Koszt od osoby 20 €. Zapisy w zakrystii po Mszach w tygodniu a także w biurze parafialnym.

6. Jak co roku, zapraszamy na pieszą pielgrzymkę w Telgte wspólnie z innymi parafiami obcokrajowców diecezji Münster w sobotę **26. września br. Szczególnie zapraszamy młodzież.** Zapisy w zakrystii po Mszach w tygodniu a także w biurze parafialnym.

7. Wszystkich zafascynowanych śpiewem wielogłosowym zapraszam do udziału w projekcie: **ADWENT 2026 . Pierwsze spotkanie w poniedziałek 21. września od godz. 18³⁰ ÷ 20⁰⁰ w Sali przy biurze parafialnym.**

8. Od niedzieli 06. września transmisja Mszy św. na kanale internetowym naszej parafii z kościoła św. Antoniego w Kevelaer od godz. 16⁰⁰. Zapraszamy szczególnie chorych i tych, którzy z różnych obiektywnych przyczyn nie mogą osobiście uczestniczyć we Mszy św., aby mogli pogłębiać jedność naszej wspólnoty.

9. Schola dziecięca ma spotkania:

15³⁰-Kevelaer; 17¹⁵-Kleve; 18⁴⁰-Emmerich

10. Solenizantom i Jubilatom tego tygodnia, składamy najlepsze życzenia: Bożego błogosławieństwa i wstawiennictwa św. Patronów.

Każdy, kto chciałby przekazać **DAR SERCA NA UTRZYMANIE I FUNKCJONOWANIE NASZEJ PARAFII**, prosimy, aby uczynił to przekazując ofiary na podane konto z dopiskiem: Imię i Nazwisko z podaniem zwrotnego adresu, oraz na jaki cel. Będzie możliwość uzyskania potwierdzenia wpłaty tzw. *Spendenbescheinigung* wystawiony przez Kurię Biskupią.

Za wszelkie oznaki dobroci i hojności składam już dziś serdeczne podziękowanie.

POLNISCHE KATHOLISCHE MISSION IN KLEVE

IBAN: DE 65400602650001987909

BIC: GENODEM1DKM

INTENCJE MSZALNE

DO MODLITWY WIERNYCH MOŻNA DODAĆ TAKŻE PROŚBY BEZPOŚREDNIO PRZED MSZĄ ŚW. W ZAKRZYSTII
INTENCJE MSZY ŚW. BARDZO PROSIMY ZAMAWIAĆ W BIURZE PARAFIALNYM W GODZINACH URZĘDOWANIA
LUB W TYGODNIU PO MSZACH ŚWIĘTYCH W ZAKRZYSTII

XXIV NIEDZIELA ZWYKŁA - 13.09.2026

9 ³⁰ KLEVE	KLEVE, ST. MARIA HIMMELFAHRT: 1. Za zmarłą Marię Szyrma w drugą rocznicę śmierci. <i>Modlitwa wiernych:</i> 1. O dar nieba dla Karola Turek w pierwszą rocznicę śmierci. 2. O Boże błogosławieństwo, dary Ducha św. i opiekę Matki Bożej dla dzieci i młodzieży w nowym roku szkolnym i katechetycznym.
12 ⁰⁰ EMMERICH	EMMERICH, ST. LIEBFRAUEN: 1. Dzięczyna za otrzymane łaski z prośbą o dalsze Boże błogosławieństwo i opiekę Matki Bożej dla Marii z okazji 60-tej rocznicy urodzin. <i>Modlitwa wiernych:</i> 1. O Boże błogosławieństwo, dary Ducha św. i opiekę Matki Bożej dla dzieci i młodzieży w nowym roku szkolnym i katechetycznym.
16 ⁰⁰ KEVELAER	KEVELAER, ST. ANTONIUS: 1. O Boże błogosławieństwo i potrzebne łaski dla Iwony Ryska z okazji 18-tej rocznicy urodzin i dla jej najbliższych. <i>Modlitwa wiernych:</i> 1. O Boże błogosławieństwo, dary Ducha św. i opiekę Matki Bożej dla dzieci i młodzieży w nowym roku szkolnym i katechetycznym.

PONIEDZIAŁEK - 14.09.2026

18 ³⁰	KLEVE, ST. MARIA EMPFÄNGNIS: 1. O Boże błogosławieństwo, dary Ducha św. i potrzebne łaski dla Moniki i Andrzeja z okazji 17-tej rocznicy sakramentu małżeństwa i dla całej rodziny. <i>Modlitwa wiernych:</i> 1. O szybki powrót do zdrowia w pewnej intencji.
------------------	--

ŚRODA - 16.09.2026

18 ³⁰	KLEVE, ST. MARIA EMPFÄNGNIS: 1. O Boże błogosławieństwo, dary Ducha św. i potrzebne łaski w pewnej intencji. <i>Modlitwa wiernych:</i> 1. O szybki powrót do zdrowia w pewnej intencji.
------------------	---

CZWARTEK - 17.09.2026

19 ³⁰	KEVELAER, BEICHTKAPELLE: 1. O Boże błogosławieństwo, dary Ducha św. i potrzebne łaski dla Justyny z okazji urodzin.
------------------	--

PIĄTEK - 18.09.2026

18 ³⁰	EMMERICH, ST. ALDEGUNDIS: 1. O Boże błogosławieństwo i opiekę Matki Bożej w pewnej intencji.
------------------	---

XXV NIEDZIELA ZWYKŁA - 20.09.2026

9 ³⁰ KLEVE	KLEVE, ST. MARIA HIMMELFAHRT: 1. Za zmarłego Franciszka Węgrzyn i za zmarłych rodziców, teściów i zmarłych z rodziny. 2. O dar nieba dla Jana w 10-tą rocznicę śmierci. <i>Modlitwa wiernych:</i> 1. O Boże błogosławieństwo, dary Ducha św. i opiekę Matki Bożej dla dzieci i młodzieży w nowym roku szkolnym i katechetycznym.
12 ⁰⁰ EMMERICH	EMMERICH, ST. LIEBFRAUEN: 1. O dar nieba dla Łucji Michna w 25-tą rocznicę śmierci. <i>Modlitwa wiernych:</i> 1. O nowe i liczne powołania kapłańskie i zakonne i właściwy wybór drogi życiowej dla młodzieży. 2. O Boże błogosławieństwo, dary Ducha św. i opiekę Matki Bożej dla dzieci i młodzieży w nowym roku szkolnym i katechetycznym.
16 ⁰⁰ KEVELAER	KEVELAER, ST. ANTONIUS: 1. O Boże błogosławieństwo i łaskę zdrowia dla Salomei. <i>Modlitwa wiernych:</i> 1. O Boże błogosławieństwo, dary Ducha św. i opiekę Matki Bożej dla dzieci i młodzieży w nowym roku szkolnym i katechetycznym.

Kavarinerstr. 10, 47533 Kleve
BIBLIOTEKA PARAFIALNA
tel.: 02821 9705690

Godziny urzędowania biblioteki: **w czasie**
urzędowania biura parafialnego

BIURO PARAFIALNE czynne
w środę w godz. 15⁰⁰÷17⁰⁰ i w piątek w godz. 10³⁰÷12³⁰
oraz informacje można zasięgnąć w zakrystii po Mszach św. w tygodniu
Kavarinerstr. 10 47533 Kleve **tel.:02821 9705690**

SUBSKRYPCJA BIULETYNU: pmkkleve.biuletyn@gmail.com

NABOŻEŃSTWA W NAJBLIŻSZYM MIESIĄCU W POSZCZEGÓLNYCH MIASTACH:

KLEVE: w kościele St. Mariä Himmelfahrt-Stifts und Propsteikirche:

20. września, XXV niedziela zwykła, Msza św. o godz. 9³⁰
od godz. 8⁴⁵ - okazja do spowiedzi świętej
27. września, XXVI niedziela zwykła, Msza św. o godz. 9³⁰
od godz. 8⁴⁵ - okazja do spowiedzi świętej

KLEVE: w kościele St. Mariä Empfängnis in der Altstadt Kleve:

14. września, w poniedziałek, Msza św. o godz. 18³⁰
od godz. 18⁰⁰ - okazja do spowiedzi świętej
16. września, w środę, Msza św. ku czci św. Józefa o godz. 18³⁰
od godz. 18⁰⁰ - okazja do spowiedzi świętej
od godz. 18¹⁵ - litania do św. Józefa
23. września, w środę, Msza św. o godz. 18³⁰
od godz. 18⁰⁰ - okazja do spowiedzi świętej
29. września, we wtorek, Msza św. o godz. 18³⁰
od godz. 18⁰⁰ - okazja do spowiedzi świętej
30. września, w środę, Msza św. z modlitwą za chorych przez orędownictwo św. Charbela o godz. 18³⁰
od godz. 18⁰⁰ - okazja do spowiedzi świętej
od godz. 18¹⁵ - koronka do Miłosierdzia Bożego

EMMERICH AM RHEIN: w kościele St. Liebfrauen

13. września, XXIV niedziela zwykła, Msza św. o godz. 12⁰⁰
od godz. 11¹⁵ - okazja do spowiedzi świętej
20. września, XXV niedziela zwykła, Msza św. o godz. 12⁰⁰
od godz. 11¹⁵ - okazja do spowiedzi świętej
27. września, XXVI niedziela zwykła, Msza św. o godz. 12⁰⁰
od godz. 11¹⁵ - okazja do spowiedzi świętej

EMMERICH AM RHEIN: w kościele St. Aldegundis

18. września, w piątek, Msza św. ku czci św. Józefa o godz. 18³⁰
od godz. 18⁰⁰ - okazja do spowiedzi świętej
od godz. 18¹⁵ - litania do św. Józefa
25. września, w piątek Msza św. z modlitwą za chorych przez orędownictwo św. Charbela o godz. 18³⁰
od godz. 18⁰⁰ - okazja do spowiedzi świętej
od godz. 18¹⁵ - koronka do Miłosierdzia Bożego

KEVELAER: w kościele św. Antoniego

13. września, XXIV niedziela zwykła, Msza św. o godz. 16⁰⁰ *TRANSMISJA NA KANAŁE INTERNETOWYM*
od godz. 15¹⁵ - okazja do spowiedzi świętej
20. września, XXV niedziela zwykła, Msza św. o godz. 16⁰⁰ *TRANSMISJA NA KANAŁE INTERNETOWYM*
od godz. 15¹⁵ - okazja do spowiedzi świętej
27. września, XXVI niedziela zwykła, Msza św. o godz. 16⁰⁰ *TRANSMISJA NA KANAŁE INTERNETOWYM*
od godz. 15¹⁵ - okazja do spowiedzi świętej

KEVELAER: w St. Marien/Beichtkapelle, Kapellenplatz 35

17. września, w czwartek, Msza św. o godz. 19³⁰
od godz. 18³⁰ - okazja do spowiedzi świętej
24. września, w czwartek, Msza św. o godz. 19³⁰
od godz. 18³⁰ - okazja do spowiedzi świętej
od godz. 19¹⁵ - koronka do Miłosierdzia Bożego

AL-ANON To ludzie, którzy tak jak i Ty, martwią się, że ktoś z bliskich pije za dużo. Choroba alkoholowa wpływa na każdego członka rodziny. Otoczenie pijącego zostaje przez tę chorobę jakby „napromieniowane”, zachowanie najbliższych zmienia się, choć oni sami często tego nie widzą. Rodziny i przyjaciele alkoholika otrzymują w Al-Anon szansę uczenia się od siebie nawzajem, jak - mimo choroby - żyć w sposób satysfakcjonujący i szczęśliwy.

Zapraszamy:

Piątek od godz. 18⁰⁰;

Kavarinerstr. 10, 47533 Kleve

Środa od 19⁰⁰÷20³⁰;

Caritas-Centrum Mechel-Haus Luxemburger Platz 1, 47623 Kevelaer

Anonimowi Alkoholicy



**ZAPRASZAMY
KLEVE, KEVELAER
i EMMERICH**

**Hottomannsdeich 2,
46446 Emmerich a. Rhein
KRĄG BIBLIJNY
W SZKOLE NOWEJ EWANGELIZACJI
Poniedziałek: godz. 19⁰⁰+20⁰⁰**



KANAŁ INTERNETOWY PMK W KLEVE <https://app.transmi.to/player/131>